

В настоящата книга са включени 29 ромски приказки, разказани и записани "на терен". При публикуването им максимално е спазен изказът на ромите-разказвачи с цел да не бъде нарушена автентичността.

Три от поместените в изданието ромски приказки, макар и под други заглавия, като сюжет съществуват и в българския народен фолклор. В малка част от останалите се срещат елементи, съществуващи в балканския или европейския приказен епос.

Разбира се, подобно припокриване е пречупено през специфичната народопсихология на ромските разказвачи. Частична-

та "еднаквост" е напълно обяснима, предвид спецификата на жанра - историите се предават от уста на уста, от поколение на поколение. От значение е фактът, че ромите от Чепинското корито трайно съжителстват с груци - неромски етноси, поради което може да се предполага приемственост във фолклора. Трябва да се има предвид и обстоятелството, че голяма част от ромите /изобщо/, по онова време водят чергарски начин на живот, поради което - по естествен път, привнасят в собствените си приказки елементи от чуждестранни епоси.

*От издателите*

